



(utan bilder)

- ✍ Lesley Koyi
- 👤 Wiehan de Jager
- 📄 Agri Afshin
- 😊 kurdiska (sorani) || nivå 5



هۆژۆڤا



# Sagor för barn på svenska

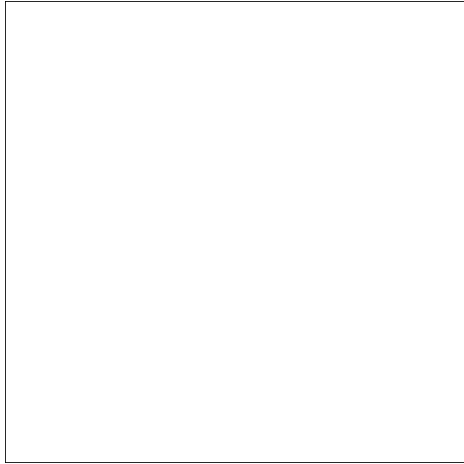
[berattelser.se](https://berattelser.se)

هۆژۆڤا

Skreven av: Lesley Koyi  
Illustrerad av: Wiehan de Jager  
Översatt av: Agri Afshin

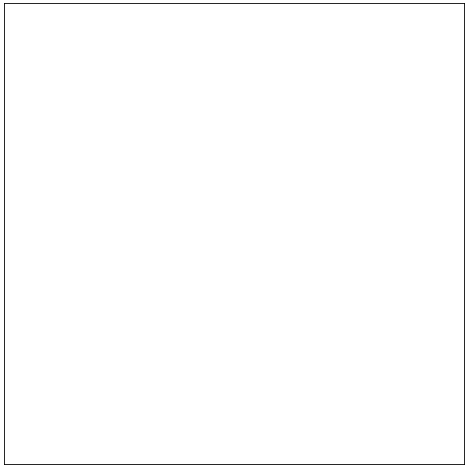
Denna saga kommer från African Storybook ([africanstorybook.org](https://africanstorybook.org)) och vidarebefordras av Sagor för barn på svenska (<https://berattelser.se/>), som erbjuder sagor på många språk som talas i Sverige.

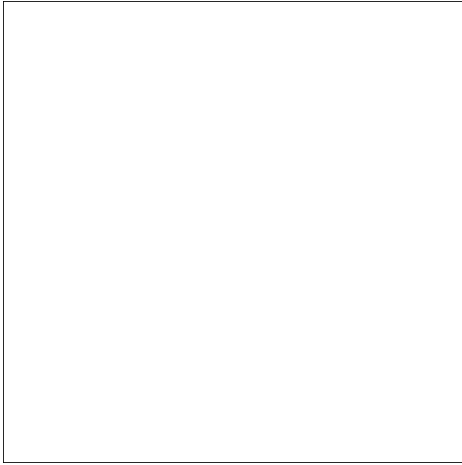
Detta verk är licensierat under en Creative Commons  
[Erkännande 4.0 Internasjonal Lisens.](https://creativecommons.org/licenses/by/4.0/deed.sv)  
<https://creativecommons.org/licenses/by/4.0/deed.sv>



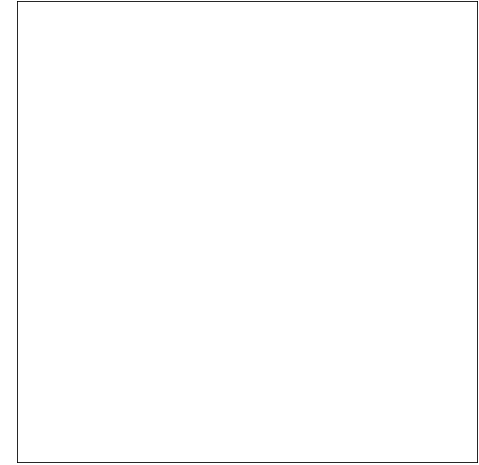
له شارى قهره بالعى "ناروبى" دوور له ژيانى ئاسايى ماله وه،  
دهسته يهك له كورانى بى مال ژيانيان به سهر ده برد. ئەوان هه موو  
رۆژيكيان بهو جۆرهى كه دههات پيشوازيان لى ده كرد. به يانيان  
كورپه كان رايه خه كانيان كۆ ده كرده وه كه شهوئ له سهر پياده ره ويكى  
ساردا نووست بوون. له سه رمان بۆ خو گهرم كردنه وه ئاگريان به زبل  
كرده وه. يه كييك له كورپه كانى ناو ئەو گروهه، ماگۆزه بوو. ئەو  
تەمەنى له هه موان كه متر بوو.

התאגדות המעסיקים יזום את המהלך.  
המנהלים יזמו את המהלך. המנהלים יזמו את המהלך.  
המנהלים יזמו את המהלך. המנהלים יזמו את המהלך.  
המנהלים יזמו את המהלך. המנהלים יזמו את המהלך.



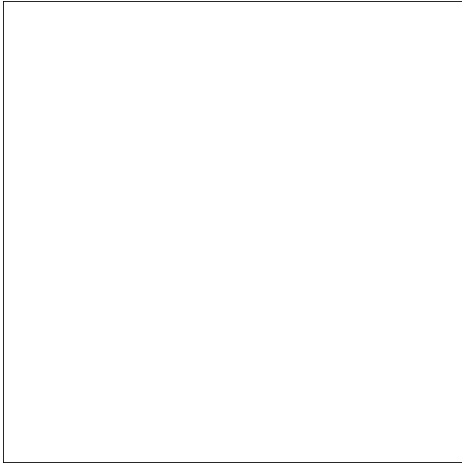


ئەگەر ماگۇزۇه گلەيى يان پىرسىياريكى كىردبايه، مامى لىيى دەدا. كاتىك ماگۇزۇه پىرسىياري كىردبا كە ئەو دەتوانى بچىتە قوتابخانە، مامى لىيى دەدا و دەيگوت: "تۆ گىلى و فىرى هيچ شتىك نابيت." پاش سى سال بەو شىوازه هەلسوكەوتە، ماگۇزۇه هەلات و لە مامى دوور كەوتەو. ژيانى سەر شەقامى دەستپىكرد.

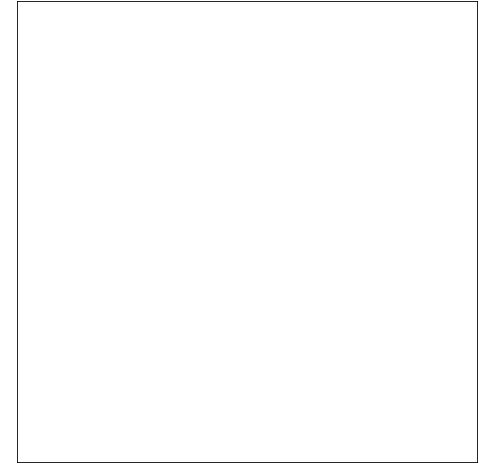


ماگۇزۇه لە حەوشەي خانوو سەربان سەوزە كە دانىشتىوو و چىرۇكىكى مندالانى دەخوئىندەو، كە لە قوتابخانە پىيان دابوو. تۆماس هات و لە لاي دانىشت. تۆماس لىيى پىرسى: "بابەتى چىرۇكە كە چىيە؟" ماگۇزۇه لە وەلامدا گوتى: "لە بارەي كورپكە كە دەبىتە مامۇستا." تۆماس لىيى پىرسى: "ئەو كورپە ناوى چىيە؟" ماگۇزۇه بە زەردە خەنەو وەلامى دايبەو: "ئەو كورپە ناوى ماگۇزۇه بىه."



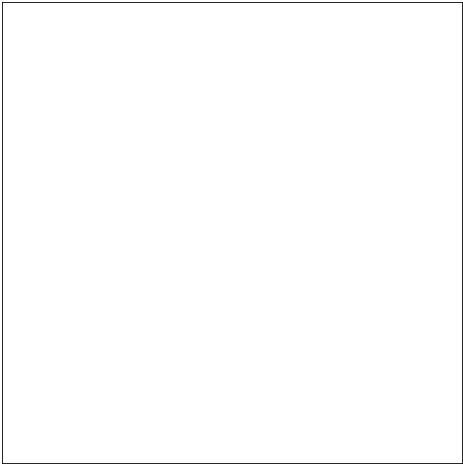


رۆژبېكياڭ كە ماڭۇزۇه لە ناو تەنەكە زېلەكاندا دەگەرا، كتيبېكى  
چيرۆكى كۆنى مندالانى دپاوى دۇزىهوه. ئەو تەپو تۇزەكانى لەسەر  
تەكاندو لە كيسەكەى خۇى ھاويشت. دواى ئەوه ھەموو رۆژبېك  
كتيبەكەى دەردىنا و چاوى لە ويئەكانى دەگرد. ئەو نەيدەزانى چۆن  
وشەكان بخويئەتەوه.

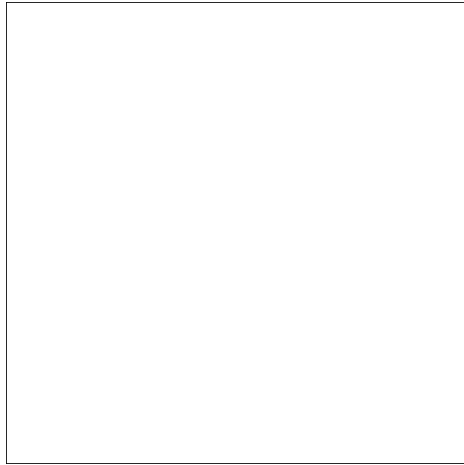


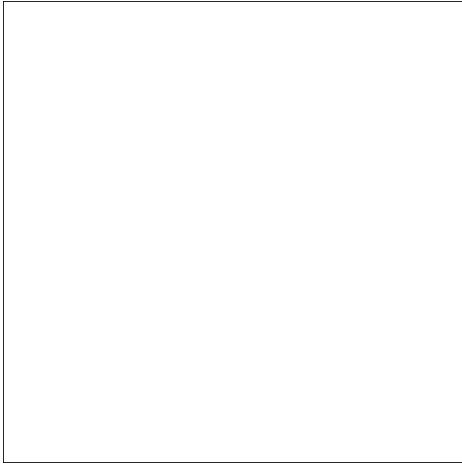
لە دواى ئەوه ماڭۇزۇه رۆيشتە ناو ژوورى خانووبەك كە سەربانەكەى  
سەوز بوو. ئەو لەگەل دوو كورپى ديكە پيئەكەوه لە ژوربېكدا بوون. دە  
منال بوون و پوورە سيزى و مېردەكەى، سى سەگ، پشيلەيەك و  
بزيكى پير لە ناو خانووه دا دەژيان.

ייִדיש־שפּראַך ןײַטשױנגס־סײַסטעם פֿאַר אַ קורס פֿון אַ  
 קאָנפֿרענץ פֿאַר אַ קאָנפֿרענץ פֿאַר אַ קאָנפֿרענץ פֿאַר אַ  
 קאָנפֿרענץ פֿאַר אַ קאָנפֿרענץ פֿאַר אַ קאָנפֿרענץ פֿאַר אַ  
 קאָנפֿרענץ פֿאַר אַ קאָנפֿרענץ פֿאַר אַ קאָנפֿרענץ פֿאַר אַ

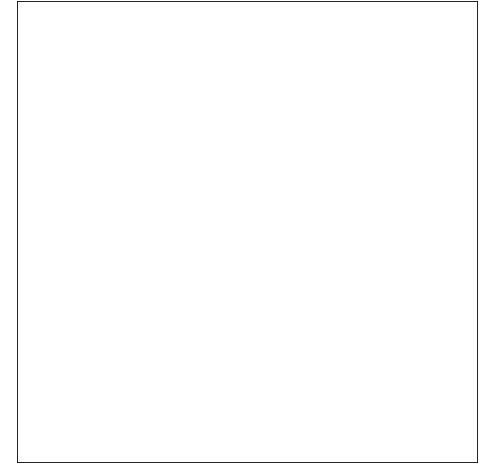


אַ קאָנפֿרענץ פֿאַר אַ קאָנפֿרענץ פֿאַר אַ קאָנפֿרענץ פֿאַר אַ  
 קאָנפֿרענץ פֿאַר אַ קאָנפֿרענץ פֿאַר אַ קאָנפֿרענץ פֿאַר אַ  
 קאָנפֿרענץ פֿאַר אַ קאָנפֿרענץ פֿאַר אַ קאָנפֿרענץ פֿאַר אַ





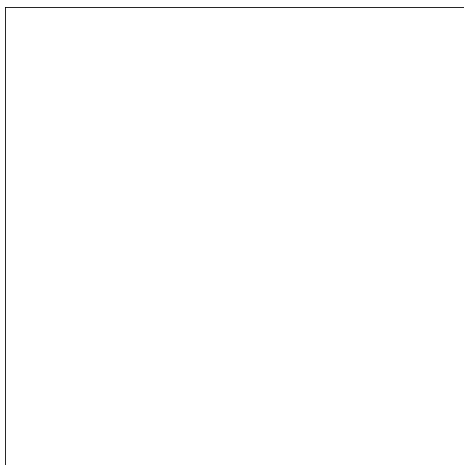
ههوا سارد بوو و ماگۆزوه له كه نار شه قامه كه راوه ستا بوو و سوآلى ده كرد. پياويك چۆ بۆ لاي. پياوه كه گوتى: "سلاو من ناوم تۆ ماسه. من له و نزىكانه وه ده ژيم، له شوينيك كه ده توانى شتيك بخۆي" نه وهى گوت و ئاماژهى به خانوويه كى زهر د كرد كه سه ربانه كهى شين بوو. نه و پرسىارى كرد و گوتى: "هيواداريم كه تۆ بچيته نه وي كه هه ندى خواردنت ده سته كه وي؟" ماگۆزوه ته ماشايه كى پياوه كهى كردو پاشان ته ماشايه كى خانه كهى كرد و گوتى: "له وانهيه" و رۆيشت.



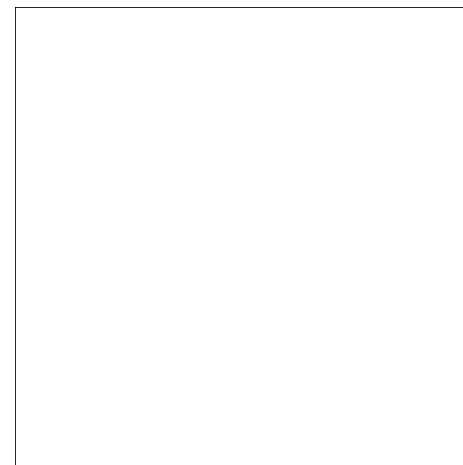
ماگۆزوه له بارهى نه و شوينه تازه به و سه بارهت بۆ چوونه قوتابخانه بيري كرده ووه. نه گهر مامى نه و راستى بگوتبايه كه نه و نه فامتر له وه بوايه كه شتيك فير ببیت چى؟ نه گهر نه وان له و شوينه تازه به لپى بدهن چى؟ نه و ترسابوو. نه و بيري كرده ووه كه: "رهنگه باشتر وابى كه له سه ر شه قامه كان زيان به سه ر ببات."







ماگۆزوه له سهر پياده پوهه كه دانيشتبوو و چاوى له ويينه كانى ناو  
كتيپه كه ده كرد كاتيک كه تۆماس هات و له نزيك ئه و دانيشت. تۆماس  
پرسیارى ليکرد: "چيروكه كه باسى چى ده كات؟" ماگۆزوه وهلامى  
دايه وه: "كتيپه كه سه بارهت به كورپكه كه ده بيته فرۆكه وان." تۆماس  
ليى پرسى: "كورپه كه ناوى چييه؟" ماگۆزوه به هيمنى وهلامى دايه وه:  
"نازانم، من ناتوانم بخوينمه وه."



كاتى چاويان به يهك كهوت، ماگۆزوه چيروكى زيانى خوى بو تۆماس  
گيرايه وه. چيروكى مامى و ههروهها بۇچى ئه وه له لاتوووه. تۆماس زور  
قسه ي نه ده كرد ئه وه به ماگۆزوه شى نه ده گوت كه ده بى چى بكات،  
به لام به رده وام به جوانى گوپى راده گرت. جاروبار ئه وان كاتيک له  
خانوووه زهرد و شينه كه دا خهريكى نان خواردن بوون، قسه يان ده كرد.